

No. 27091

**FRANCE
and
MALTA**

Agreement about scientific and technical cooperation in geological and mining matters. Signed at Malta on 27 June 1989

Authentic texts: French and English.

Registered by France on 29 January 1990.

**FRANCE
et
MALTE**

Accord relatif à la coopération scientifique et technique en matière géologique et minière. Signé à Malte le 27 juin 1989

Textes authentiques : français et anglais.

Enregistré par la France le 29 janvier 1990.

AGREEMENT¹ BETWEEN FRANCE AND MALTA ABOUT SCIENTIFIC AND TECHNICAL COOPERATION IN GEOLOGICAL AND MINING MATTERS

The Government of the Republic of France,

The Government of Malta,

Herein called “parties”,

Wishing to promote scientific and technical cooperation in geological and mining matters, especially in the field of evaluation of water resources, have agreed as follows:

Article I

Both parties cooperate on the basis of reciprocal advantages, under their own laws and rules.

Both parties facilitate in particular:

- 1) The issuing of necessary visas
- 2) Travelling inside both countries (free circulation of persons, of means of evaluation and necessary documents)
- 3) Exchanges of personnel
- 4) Sending and returning of scientific documents, temporarily imported or exported
- 5) Permanent import or export of scientific documents
- 6) The issuing of permits for import or export, whether temporary or permanent, of necessary material for the realisation of studies.

Article II

Both parties have agreed that the programme of high level training of Maltese engineers and technicians shall deal the following fields:

- Techniques of photogeology and teledetection,
- Control and management of fresh water resources,
- Data banks,
- Mathematical modelisation of fresh water resources of the island of Malta within view to the execution of the planning.

The technical annex to this agreement shows a detailed draft programme of that training.

Article III

The cooperation provided for the present agreement will be conducted to the following terms and conditions:

¹ Came into force on 27 June 1989 by signature, in accordance with article VII.